

ITMS2014+: 312031D033

Zmluva o podnájme nebytových priestorov č. 151/OSS/2017

uzatvorená podľa zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov
(ďalej len „zmluva“)

v rámci Národného projektu „Spoločne hľadáme prácu“,
kód ITMS2014+: 312031D033

Zmluvné strany:

Nájomca:

So sídlom:

Zastúpený:

Bankové spojenie:

IBAN:

IČO:

IČ DPH:

DIČ:

Zapísaný v:

POHODA FESTIVAL, s. r. o.

Zochova 6 – 8, 811 03 Bratislava

Mgr. Michal Kaščák, konateľ

Slovenská sporiteľňa, a.s.

SK67 0900 0000 0050 4318 0796

45 639 043

SK 2023064758

2023064758

Obchodnom registri OS Bratislava I., oddiel s.r.o., vložka
číslo: 66168/B

(ďalej iba „nájomca“)

a

Podnájomca:

So sídlom:

Štatutárny zástupca:

Poverený zamestnanec

na podpisovanie

preberacieho protokolu:

e-mail:

Bankové spojenie:

IBAN:

IBAN:

IČO:

DIČ:

zapísaný ako:

Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny

Špitálska 8, 812 67 Bratislava

Ing. Marián Valentovič, MBA, generálny riaditeľ

Štátna pokladnica

SK19 8180 0000 0070 0017 6235

SK78 8180 0000 0070 0013 6567

30794536

2021777780

Rozpočtová organizácia, zriadená zákonom
č. 453/2003 Z.z.

(ďalej iba „podnájomca“)

(nájomca a podnájomca ďalej iba „zmluvné strany“)

ITMS2014+: 312031D033

Článok I. Úvodné ustanovenia

1. Prenajímateľom je spoločnosť Letecké opravovne Trenčín, a.s. Nájomca je právnickou osobou na základe Zmluvy o nájme č. 32/2016 uzatvorenej v zmysle ustanovení § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka zo dňa 18. 11. 2016 na základe ktorej je nájomca oprávnený dať nebytový priestor do podnájmu so súhlasom prenájomcu v zmysle § 666 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.

2. Podnájomca je orgánom štátnej správy podľa zákona č. 453/2003 Z. z. o orgánoch štátnej správy v oblasti sociálnych vecí, rodiny a služieb zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Predmet tejto zmluvy je v zmysle ustanovenia § 1 ods. 2 písm. c) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vyňatý z pôsobnosti tohto zákona, a teda nepodlieha verejnému obstarávaniu.

Článok II. Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom a účelom tejto zmluvy je krátkodobý podnájom výstavnej plochy nájomcom podnájomcovi bližšie špecifikovaný v Cenovej ponuke, ktorá tvorí Prílohu č. 1 tejto zmluvy a je jej neoddeliteľnou súčasťou, za účelom účasti na akcii nájomcu: „**Festival Pohoda 2017**“ (ďalej len „Pohoda“). Organizácia účasti podnájomcu je realizovaná v rámci Národného projektu „Spoločne hľadáme prácu“ (ďalej len „NP SHP“) v rámci Operačného programu Ľudské zdroje (ďalej len „OP ĽZ“), kód ITMS2014+: 312031D033, podaktivita 2.3 „Účasť na externých burzách práce a informačných podujatiach na Slovensku“ pre rozpočtové obdobie 2017 v termíne 6.7. - 9.7.2017 v areáli Letiska Trenčín, Legionárska 160, 911 04 Trenčín a to nasledovne:

- prenájom výstavnej plochy s rozmermi 3 x 4 m o celkovej výmere 12 m² v termíne od 6.7. - 9.7.2017.

Predmet zmluvy bude podnájomcovi poskytnutý nájomcom počas trvania hudobného festivalu Pohoda v termíne od 6.7. - 9.7.2017. Konkrétne výstavné miesto oznámi nájomca podnájomcovi 10 dní pred konaním akcie prostredníctvom e-mailu.

Článok III. Práva a povinnosti zmluvných strán

Nájomca sa zaväzuje:

1. Prenajať výstavnú plochu definovanú v Článku II. tejto zmluvy na konanie akcie o rozlohe 12 m².
2. Zabezpečiť v časovom predstihu služby súvisiace s podnájomom objektov v termíne od 6.7.2017 do 9.7.2017 podľa požiadavky podnájomcu a dohodnutej ceny podľa Cenovej ponuky.

ITMS2014+: 312031D033

3. Priestory podnájmu odovzdať preberacím protokolom, ktorý tvorí Prílohu č.2 tejto zmluvy a je jej neoddeliteľnou súčasťou, podnájomcovi/poverenému zamestnancovi/ a umožniť vstup do týchto priestorov pred konaním akcie a to v termíne do 6.7.2017 do 8.00hod.
4. Uchovávať účtovné doklady súvisiace s plnením predmetu zmluvy 10 rokov od ich úhrady podnájomcom.
5. V prípade potreby je podnájomca oprávnený vyžiadať si od nájomcu ďalšie doklady potrebné na preverenie oprávnenosti výdavkov.

Podnájomca sa zaväzuje:

1. V dostatočnom predstihu, t. j. minimálne mesiac pred začiatkom Pohody dodať kompletne požiadavky na zabezpečenie realizácie a prezentácie služieb siete EURES na festivale Pohoda.
2. Nevykonávať žiadne stavebné úpravy na predmete podnájmu bez súhlasu nájomcu.
3. Po skončení Pohody odovzdať priestory podnájmu v stave s prihliadnutím na obvyklé opotrebovanie. V prípade poškodenia na vlastné náklady zabezpečiť uvedenie zariadenia do pôvodného stavu, prípadne uhradiť vzniknuté škody v plnej hodnote s prihliadnutím na obvyklé opotrebovanie.
4. Dodržiavať všetky platné zákonné predpisy a normy na úseku bezpečnosti pri práci a ochrany zdravia a všetky hygienické predpisy. Podnájomca je zodpovedný za dodržiavanie protipožiarnych opatrení v zmysle platných predpisov.
5. Potvrdiť nájomcovi zrealizovanie predmetu a účelu zmluvy, ktorý je uvedený v článku II. prostredníctvom preberacieho protokolu (Príloha č.2). Preberací protokol potvrdzuje poverený zamestnanec podnájomcu a poverený zamestnanec nájomcu.

Článok IV.

Cena a platobné podmienky

1. Cenová ponuka vypracovaná nájomcom je Prílohou č. 1 tejto zmluvy a jej neoddeliteľnou súčasťou a obe zmluvné strany sa zaväzujú ďalej postupovať na základe predloženej cenovej ponuky. Cena za podnájom poskytovaná podľa tejto zmluvy je v **sume 6.000,00 EUR bez DPH (slovom šesťtisíc EUR bez DPH), t.j. 7.200,00 EUR s DPH (slovom sedemtisíc a dvästo EUR)**. Cena zahŕňa poskytnutie podnájmu nájomcu v zmysle Článku II. bod 1 tejto zmluvy a nebude navýšená o ďalšiu sumu. Dohodnutá cena je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Ak z akýchkoľvek dôvodov vyplývajúcich z vyššej moci, podnájomca alebo nájomca nemôžu plniť povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy, môže ktorákoľvek zo zmluvných strán od tejto zmluvy odstúpiť bez ďalších finančných postihov.

ITMS2014+: 312031D033

3. Finančné prostriedky budú hradené zo zdrojov Európskeho sociálneho fondu a spolufinancovania štátneho rozpočtu v percentuálnom pomere finančných prostriedkov: ESF : ŠR 85% : 15% na základe: Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. Z312031D033 (ďalej len „zmluva o NFP“) uzatvorenej medzi Ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny SR a Ústredím práce, sociálnych vecí a rodiny.

4. Zmluvné strany sú si vedomé toho, že porušenie tejto zmluvy je aj porušením finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Kontrola nakladania s týmito finančnými prostriedkami bude realizovaná v zmysle platných právnych predpisov upravujúcich túto oblasť.

5. Nájomca berie na vedomie, že dohodnutá cena, a to aj každá jej pomerná časť, je prostriedkom vyplateným zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky a Európskeho sociálneho fondu. Na použitie týchto prostriedkov, kontrolu použitia týchto prostriedkov a vymáhanie ich neoprávneného použitia alebo zadržania sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch (zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov).

6. Nájomca súčasne berie na vedomie, že podpisom tejto zmluvy sa stáva súčasťou systému finančného riadenia štrukturálnych fondov.

Článok V.

Fakturačné podmienky

1. Podnájomca uhradí zmluvne dohodnutú cenu, uvedenú v Článku IV. bod 1, nájomcovi za zrealizované plnenie predmetu tejto zmluvy bezhotovostným prevodom na základe faktúry vystavenej nájomcom po potvrdení splnenia predmetu tejto zmluvy formou preberacieho protokolu, ktorý bude obsahovať jednotlivé splnené položky predmetu zmluvy, podpísaného určeným zamestnancom podnájomcu a nájomcu v zmysle Prílohy č. 2, ktorá tvorí neoddeliteľnú časť tejto zmluvy. Faktúru spolu s podpísaným preberacím protokolom je povinný nájomca doručiť poštou na adresu podnájomcu – Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny Špitálska 8, 812 67 Bratislava, alebo osobne do podateľne na Župnom námestí č. 5-6, 811 03 Bratislava najneskôr do 10 pracovných dní od splnenia predmetu zmluvy.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že nájomca vystaví faktúru v troch vyhotoveniach.

3. Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového dokladu podľa § 74 ods.1 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Faktúra musí jasne špecifikovať rozpis jednotkovej ceny a počtu jednotiek, za ktoré je vystavená v zmysle Prílohy č. 1. Zmluvné strany sa dohodli, že faktúra bude obsahovať názov národného projektu, názov časti podaktivity, označenie, ku ktorej zmluve sa faktúra vzťahuje a kód ITMS2014+: 312031D033.

4. Splatnosť faktúry je 60 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia na adresu podnájomcu uvedenú bode 1. tohto článku tejto zmluvy.

ITMS2014+: 312031D033

5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti stanovené podľa bodu 3. tohto článku zmluvy alebo bude obsahovať nesprávne alebo neúplne údaje, podnájomca je oprávnený vrátiť ju nájomcovi do desiatich pracovných dní odo dňa riadneho doručenia do podateľne podnájomcu. V takomto prípade sa prerušuje plynutie lehoty splatnosti faktúry dňom doručenia vrátenej faktúry nájomcovi. Lehota splatnosti faktúry začne nanovo plynúť dňom riadneho doručenia opravenej faktúry so stanovenými náležitosťami a so správnymi a úplnými údajmi nájomcu podnájomcovi.

6. Cena bude uhradená bankovým prevodom za nasledovných podmienok:

- podnájomca uhradí nájomcovi fakturovanú cenu bezhotovostne bankovým prevodom na účet nájomcu uvedený v tejto zmluve,
- fakturovaná cena je zaplatená dňom, keď sa uhrádza čiasťka vo výške zmluvnej ceny odpíše z účtu podnájomcu,
- bankové spojenie nájomcu uvedené na faktúre, musí byť zhodné s bankovým spojením dohodnutým v zmluve. V opačnom prípade má podnájomca právo vrátiť faktúru bez zaplataenia na zmenu vyššie uvedeného s požiadavkou na novú lehotu splatnosti,
- zmluvné strany postupujú pri vysporiadaní svojich daňových povinností podľa právnych predpisov platných v Slovenskej republike s vylúčením možnosti prevzatia daňovej povinnosti za zmluvného partnera,
- bankové poplatky nájomcu znáša nájomca, bankové poplatky podnájomcu znáša podnájomca,

7. Podnájomca neposkytuje nájomcovi na plnenie zmluvy žiadne zálohové platby.

Článok VI. Osobitné ustanovenia

1. Nájomca je povinný plniť predmet zmluvy vo svojom mene, na vlastné náklady, na vlastnú zodpovednosť a na vlastné nebezpečenstvo, s odbornou starostlivosťou v zmysle podmienok dohodnutých v zmluve a zodpovedá za kvalitu ním poskytnutého predmetu zmluvy.

2. Nájomca zodpovedá za škodu a chyby ním poskytnutého plnenia, ktoré vznikli realizovaním prác jeho zamestnancami alebo subdodávateľmi.

3. Podnájomca sa zaväzuje bezodkladne oboznamovať nájomcu so všetkými novými skutočnosťami, ktoré môžu mať vplyv na plnenie predmetu tejto zmluvy.

4. V prípade potreby je podnájomca oprávnený vyžiadať si od nájomcu ďalšie doklady potrebné na preverenie oprávnenosti výdavkov.

Článok VII. Kontrola

1. Nájomca sa zaväzuje umožniť výkon finančnej kontroly príslušným kontrolným orgánom a vytvoriť podmienky pre jej výkon v zmysle príslušných predpisov Slovenskej republiky (napr. Zákon NR SR č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov) a ako kontrolovaný subjekt pri výkone kontroly riadne plniť povinnosti, ktoré mu vyplývajú z uvedených predpisov. Nájomca sa zaväzuje podrobiť sa výkonu kontroly aj poverenými zamestnancami podnájomcu.

ITMS2014+: 312031D033

2. Nájomca si je vedomý, že na právne vzťahy sa vzťahuje zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a riadia sa Obchodným zákonníkom v platnom znení.

3. Oprávnení zamestnanci vykonávajúci kontrolu majú počas trvania realizácie schváleného projektu prístup ku všetkým obchodným dokumentom nájomcu súvisiacich s výdavkami na realizáciu akcie a plnením povinností podľa tejto zmluvy.

4. V prípade, ak riadiaci orgán MPSVR SR ako poskytovateľ nenávratného finančného príspevku pre podnájomcu ako príjemcu konštatuje neoprávnené výdavky zapríčinené z dôvodov na strane nájomcu, podnájomca je oprávnený požiadať nájomcu o vrátenie sumy týchto neoprávnených výdavkov.

5. Nájomca sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditu súvisiaceho s predmetom tejto zmluvy oprávnenými osobami počas platnosti a účinnosti zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, na základe ktorej bol schválený národný projekt uvedený v tejto zmluve. Oprávnenými osobami sú najmä:

- a) Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR a ním poverené osoby,
- b) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušný Úrad vládneho auditu, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
- c) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- d) Splnomocnení zástupcovia Európskej komisie a Európskeho dvora audítorov,
- e) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ,
- f) Poverení zamestnanci podnájomcu.

Nájomca sa zaväzuje príslušným oprávneným osobám poskytnúť za týmto účelom všetku potrebnú súčinnosť.

Článok VIII. Zodpovednosť za škody

1. V prípade nedodržania platobných podmienok a v prípade nedodržania lehoty splatnosti faktúry je nájomca oprávnený účtovať podnájomcovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

2. Porušenie zmluvnej povinnosti nájomcu riadne splniť predmet tejto zmluvy podľa Článku I. sa považuje za závažné porušenie zmluvy. Podnájomca je v takom prípade oprávnený nájomcovi účtovať zmluvnú pokutu vo výške 2 000 EUR s DPH (slovom: Dvetisíc EUR) v prípade ak nezabezpečí predmet zmluvy tak, ako je stanovené v Prílohe č. 1 tejto zmluvy.

ITMS2014+: 312031D033

3. Ak jedna zo zmluvných strán spôsobí akúkoľvek škodu druhej zmluvnej strane v dôsledku porušenia podmienok tejto zmluvy, zodpovednosť za škodu sa bude riadiť podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka v platnom znení.

Článok IX. Trvanie a zánik zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu **u r č i t ú**, t.j. **do 30.9.2017** odo dňa nadobudnutia jej účinnosti.

2. Túto zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán.

3. Zmluvné strany sa dohodli, že túto zmluvu je možné ukončiť na základe písomnej dohody zmluvných strán, odstúpením v zmysle príslušných právnych predpisov a odstúpením v zmysle ust. § 19 zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Za podstatné porušenie záväzku sa považuje najmä ak nájomca poruší zmluvné podmienky týkajúce sa najmä nedodržania dohodnutých termínov, obsahu a kvality predmetu zmluvy.

4. Podnájomca môže od zmluvy odstúpiť v zmysle ust. § 19 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

5. Odstúpenie musí byť písomné a musí byť doručené druhej zmluvnej strane. Účinky odstúpenia nastávajú momentom jeho doručenia druhej zmluvnej strane. V prípade pochybností o okamihu doručenia druhej zmluvnej strane sa za okamih doručenia bude považovať deň odoslania odstúpenia na adresu druhej zmluvnej strany uvedenú v tejto zmluve. Odstúpením od tejto zmluvy nie sú dotknuté nároky zmluvných strán na náhradu škody.

6. Podnájomca sa zaväzuje zabezpečiť v rámci záväzkového vzťahu s Nájomcom projektu povinnosť Nájomcu strpieť výkon kontroly/auditu súvisiaceho s dodávaným tovarom, službami a stavebnými prácami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/auditu a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Podnájomca sa zaväzuje zabezpečiť v rámci záväzkového vzťahu s Nájomcom právo Podnájomcu bez akýchkoľvek sankcií odstúpiť od zmluvy s Nájomcom v prípade, kedy ešte nedošlo k plneniu zo zmluvy medzi Podnájomcom a Nájomcom a výsledky administratívnej finančnej kontroly neumožňujú financovanie výdavkov vzniknutých z obstarávania tovarov, služieb, stavebných prác alebo iných postupov.

Článok X. Záverečné ustanovenia

1. Vzťah oboch zmluvných strán sa riadi výlučne touto zmluvou, príslušnými ustanoveniami, zákonom č. 40/1996 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že oznamovanie a výmena informácií a styk zmluvných strán pri plnení tejto zmluvy bude prebiehať osobne alebo písomne.

ITMS2014+: 312031D033

3. Táto zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z ktorých po podpísaní nájomca obdrží jeden rovnopis a podnájomca štyri rovnopisy. V rovnakom počte sa budú vyhotovovať aj prípadné dodatky k tejto zmluve.
4. Zmluva nadobudne platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
5. Zmeny a doplnenia tejto zmluvy je možné vykonať len formou písomných a očíslovaných dodatkov k tejto zmluve, vzájomne schválených a podpísaných oboma zmluvnými stranami a zverejnených v Centrálnom registri zmlúv. Dodatky sa stanú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
6. Táto zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky. Spory týkajúce sa tejto zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú riešiť prednostne dohodou. Ak dohoda nie je možná, pre riešenie sporov z tejto zmluvy sú príslušné všeobecné sudy Slovenskej republiky.
7. V prípade, ak zanikne jedna zo zmluvných strán, prechod práv a povinností z tejto zmluvy je možný len v zmysle príslušných ustanovení zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
8. Zmluvné strany po prečítaní textu tejto zmluvy zhodne vyhlasujú, že zneniu tejto zmluvy porozumeli a že zmluvu uzatvárajú na základe slobodnej a vážnej vôle, na znak čoho pripájajú pod jej znenie svoje vlastnoručné podpisy.

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

Za podnájomcu:

Za nájomcu:

Ing. Marián Valentovič, MBA
generálny riaditeľ

Mgr. Michal Kaščák
konateľ

ITMS2014+: 312031D033

Príloha č.1

Rozpis cenovej ponuky na nájom priestorov - „POHODA FESTIVAL 2017“

Predmetom tejto ponuky je prenájom výstavnej plochy o rozmere 12m² (3x4 metrov) na hudobnom festivale „POHODA FESTIVAL 2017“, v rámci Národného projektu Spoločne hľadáme prácu (ďalej len „NP SHP“), kód ITMS2014+: 312031D033, ktorý sa uskutoční v dňoch 6.7. – 9.7.2017.

(v EUR)

	Bez DPH	S DPH
Prenájom výstavnej plochy o rozmere 12m ² (3x4 metrov) na hudobnom festivale „POHODA FESTIVAL 2017“ v termíne od 6.7.2017 do 9.7.2017	6.000,00	7.200,00
Cena celkom	6.000,00	7.200,00

ITMS2014+: 312031D033

Príloha č. 2

Preberací protokol k zmluve č. 151/OSS/2017

Podnájomca: **Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny**
Sídlo: Špitálska 8, 812 67 Bratislava
Štatutárny zástupca: Ing. Marián Valentovič, MBA – generálny riaditeľ
Poverený zamestnanec:

a

Nájomca: **POHODA FESTIVAL, s.r.o.**
Sídlo: Zochova 6 – 8, 811 03 Bratislava
V zastúpení: Mgr. Michal Kaščák, konateľ
Poverený zamestnanec:

Podnájomca potvrdzuje, že priestory podnájmu boli odovzdané podnájomcovi/poverenému zamestnancovi/, bol umožnený vstup do týchto priestorov pred konaním akcie a nájomca poskytol predmet podnájmu uvedený v zmluve č. 151/OSS/2017 v Článku I. bod 11 v dohodnutom rozsahu, riadne a včas:

- prenájom výstavnej plochy s rozmermi 12m² (3x4 metre) v termíne od 6.7. - 9.7.2017.

V..... dňa

V dňa

Za podnájomcu:

Za nájomcu:

poverený zamestnanec

poverený zamestnanec